

# On to gros malade ! = Un super malade !

Autor(en): **Carron, Abel**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **16 (1988)**

Heft 61

PDF erstellt am: **24.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-242009>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

### **OECUMENICHME !**

On prêdze bien ouaï d'onna meilleu conprenaye, d'onna meilleu intinte intrê catholequouë ê protestan. Apri tô no chin pâ tellamin difêrin li j'on di j'âtre ! Vouò vèraï quemin onna petiouda boube la yû la defêrinche intrê catholequouë ê protestan :

Onna boubette dè chaï a choua t'an protestante, i l'ê a la plâje avoui on maton dè chon n'âge que l'ê huy, catholequouë. I fi tsau ê i voeüdrâyon bien chê bêgnë mi, i l'on pâ dè ganechon dè bin. Ma fouâ, tant piyë, i voeulon quand mimouë chê bêgnë ê i chê dévêton. Quand i chon thui dou complêtamin nu, la boubette uvre dè juaï tô gro, tô riond, i rade onna vouerbe le petiou maton ê yaï dit :

E beïn, te châ, yë n'arâye jamai pinchô que yavaï atan dè defêrinche intrê catholequouë ê protestant !

### **OECUMENISME !**

On parle beaucoup aujourd'hui d'une meilleure compréhension, d'une meilleure entente entre catholiques et protestants. Après tout, nous ne sommes pas tellement différents les uns des autres !

Voici comment une petite fille a vu la différence entre catholiques et protestants :

Une petite fille de 6 à 7 ans, protestante, est à la plage avec un petit garçon de son âge qui, lui, est catholique. Il fait très chaud, ils voudraient bien se baigner mais, ils n'ont pas de caleçons de bain. Ma foi, tant pis, ils veulent quand même se baigner et ils se déshabillent.

Quand ils sont tous les deux complètement nus, la petite fille ouvre des yeux tout grands, tout ronds, elle regarde un moment le petit garçon puis elle lui dit: Eh bien, tu sais, je n'aurais quand même jamais pensé qu'il y avait autant de différence entre catholiques et protestants !

*Abel Carron*

### **ON TO GROS MALADE !**

Quemin i chéron pâ yû di quaquë tin, dou j'ami chon tò contin dè tornâ chë vère.

Apri onna bouëna pouëgna dè man, ion demande à l'âtre :

– Min lê que te vâ ?

– Pâ tant bien repond l'âtre. Te vaï, n'i dè gros mau dè tite, mon thieu bat la breloque, n'i dè la gachtrite, mi rin mê fon mau, n'i dè l'arthroje i dzonaï draï, ê pouaï a pâ dè chin, i mê chinte oncouô tò mau fouètu !

### **UN SUPER MALADE !**

Ne s'étant pas vus depuis quelque temps, deux amis sont tout heureux de se revoir.

Après une cordiale poignée de main l'un demande à l'autre :

– Comment vas-tu ?

– Pas très bien répond l'autre. Tu vois, j'ai des maux de tête assez violents, mon coeur bat la breloque, j'ai de la gastrite, mes reins me font mal, j'ai de l'arthrose au genou droit et, à part ça, je me sens tout mal fichu !

*Abel Carron*

